

Bihari Hírlap

Berettyóújfalú Város Önkormányzatának havonta megjelenő közéleti lapja



„A labda azé, aki hamarabb éri el” 3. oldal

A megyei önkormányzat felhívásai 4-5. oldal

Népszerű volt a hittantábor 11. oldal



8

Kész a leltár!



10

XVI. Felnőtt tábor



12

Lövészverseny



Közös célok a határ két oldalán

Projektismertető fórumot tartott a határ inneni Bihar-Sárrét Vidékfejlesztési Egyesület a túloldalról érkezett Bihar Megyei Helyi Akciócsoporttal közösen a Városháza nagytermében.

A fórumon megjelent polgármestereket, intézményvezetőket, civil egyesületek képviselőit Muraközi István polgármester köszöntötte, aki örömet fejezte ki amiatt, hogy a városháza egyre gyakrabban fejlesztéseket bemutató projektismeretőknek biztosít helyszínt.

Elsőnek a Borsról érkezett Nagy Máté András munkacsoport vezető mutatta be a Bihari HACS-ot, melyről kiderült: 18 magyar polgármester vezette önkormányzat vesz benne részt, azon kívül több civil egyesület is. Az általuk megfogalmazott célok között a mezőgazdaság, a vidékfejlesztés, az életminőség javítása és a helyi turisztikai prioritások erősítése a legfontosabb.

Kiss Gáborné a Bihar-Sárrét Vidékfejlesztési Egyesületet mutatta be, mely 2011-ben alakult, s 2012 óta helyi akciócsoportként működik. Dél-Bihar 41 települése mellett jelentős számú civil egyesület is tag, összesen mintegy 90 ezer lakosságszámmal. Az eddig 161 nyertes pályázatuknak köszönhetően több mint egymilliárd forint fejlesztési forrás érkezett a térségbe. Biharral közös pályázatuk révén webáruházat hoztak létre, mely nemcsak a vállalkozásoknak, hanem a civil egyesületeknek is segítséget nyújt. Az internetes portál tartalmaz kétnyelvű Aranyoldalakot is, de képzéseket is kínál majd. A portál a www.bsbweb.hu-n érhető el.

Egy berettyóújfalui vállalkozó, Nagyné Ungvári Andrea, a hidegen sajtolt ételaj előállítására nyert 10 millió forint felhasználásáról számolt be. A megvalósult épület és –gépberuházás után újabb fejlesztésben gondolkodnak: repce, tökmag és tönkölybúza sajtolását tervezik. A fórum résztvevői közt a térség termékeiből összeállított ajándékosarat sorolták ki.

Kép és szöveg: Nyíró Gizella



Fotó: Kocsis Attila



Témája:

- A Nadányi Zoltán Művelődési Központ épülete, részben vagy egészben való megjelenítése
- Legkedvesebb emlékem a házról (bármilyen program, rendezvény, ami itt zajlott)

Technikája, anyaga:

- ceruza, pasztell, vízfesték, zsírkréta, olaj, akril, stb.
- montázs, kollázs
- kerámia, zománc, textil, stb.
- újrahasznosított anyagokból
- bármilyen hagyományos vagy modern, kreatív technikával (üvegfestés, mozaik, batik, origami, patchwork, pirogravír, stb.) készített síkbeli vagy térbeli munka
- fotó

Méretei:

Síkban: max: A/3
Térben: max: 70x50 cm

Pályázni lehet egyéni vagy csoportos kategóriában egy-egy alkotással, vagy max. 3 db-os tárgyejuttatással.

Az alkotáson legyen feltüntetve:

Alkotó (k) neve, kora, (szülő, felkészítő) telefonszáma, (szülő, felkészítő) e-mail címe, az alkotás címe (ha van)

Értékelés, díjazás:

A háromtagú zsűri minden korcsoportban I. II. III. helyezést és különdíjat ad ki. A munkákat a Művelődési Központ újranyitása alkalmából rendezett „Nyitva van az aranykapu” című program keretében állítjuk ki.

A munkák beérkezésének határideje: 2014. szeptember 26.

További információk a szeptemberi lapszámban, és az 500-022-es telefonszámon.



SAJTÓKÖZLEMÉNY

Berettyóújfalui az egészséges város II. ütem

Berettyóújfalui, 2014. július 10.

Projekt alapadatai:

Pályázati azonosító szám:
Kedvezményezett:
Projekt címe:
Beruházás összköltsége:
Elnyert támogatás:
Támogatási intenzitás:

ÉAOP-5.1.1/D-12-2013-0010
Berettyóújfalui Város Önkormányzata
Berettyóújfalui az egészséges város II. ütem
248.722.236 Ft
248.722.236 Ft
100%

A projekt rövid bemutatása:

Berettyóújfalui Város Önkormányzata 100%-os támogatási intenzitással 248.722.236 forint összegű vissza nem térítendő támogatást nyert el az Új Széchenyi Terv Észak-Alföldi Operatív Program „Funkcióbővítő integrált települési fejlesztések az Észak-alföldi régióban” című pályázata keretében a „Berettyóújfalui az egészséges város II. ütem” című projektje megvalósítására. A pályázati kiírás célja vonzó, szolgáltató városközpontok kialakítása, mind a lakosság, mind a befektetők, turisták számára.

Berettyóújfalui Város Önkormányzata 2013.02.28-án nyújtotta be pályázatát az Új Széchenyi Terv Észak-Alföldi Operatív Program támogatási rendszeréhez „Berettyóújfalui, az egészséges város II. ütem” címmel. Az ÉAOP-5.1.1/D-12-2013-0010 azonosítószámú befogadott pályázatot 2013.09.12-én a Nemzeti Fejlesztési Programok Irányító Hatóságának vezetője 248.722.236 Ft összegű támogatásra érdemesnek ítélte. A projekt elfogadott támogatási intenzitása: 100%. A projektet Berettyóújfalui Város Önkormányzata a Berettyóújfalui Református Egyházközséggel együtt, konzorciumban valósítja meg.

A projekt során a következő beavatkozások valósulnak meg:

- Nadányi Zoltán Művelődési Központ felújítása
- Városlégi Piac fejlesztése
- Református templom templomkörnyékének helyreállítása, templom utólagos felszigetelése
- Játszóter építés a József Attila lakótelepen
- Játszóter építés a Bessenyei György lakótelepen (32-35th)
- Játszóter fejlesztés a Bessenyei György lakótelepen (1-10th)

A játszóterek átadása már májusban, gyermeknap előtt megvalósult. Jelenleg nagy ütemben halad a Nadányi Zoltán Művelődési Központ felújítása, valamint zajlanak a további építési beruházások (a városi piac, a református templom munkálatainak) előkészítési munkái. Az infrastrukturális beruházások ideje alatt a helyi identitástudatot, közösségformálást erősítő, a szabadidő hasznos eltöltését szolgáló rendezvények is megvalósulnak a projekt akcióterületén.

A projekt tervezett fizikai befejezése: 2014. 10. 30.

Berettyóújfalui Város Önkormányzata
4100 Berettyóújfalui, Dózsa György u. 17-19.



Buzánszky Jenő Tusványoson: „A labda mindig azé, aki hamarabb éri el!”

A közmédia sátrának vendége volt július 25-én a híres Aranycsapat egyetlen élő legendája, a páratlan hátvéd, a 90. évében járó Buzánszky Jenő. Beszélgetőtársa Pásztor Zoltán, a Magyar Rádió intendánsa volt.

A kérdésre, miért fontos eljönnie évről évre Tusványosra, hosszan válaszolt. A legfontosabb: igaz magyar, mint az erdélyiek, s évente négyszer-ötször megfordul itt. A gyermekmentőkhöz is rendszeresen jár, mint ahogy Farkaslakára, ahol díszpolgár, vagy Székelyudvarhelyre, ahol tiszteletbeli székely, de az ezeréves határhoz is elzarándokol, ahol mindig szídjá Trianont. Szomorúan jegyezte meg, hogy ha maradt volna Nagy-Magyarország, akkor most Európa leggazdagabb országa lennének! Egyébként 1949-ben járt először Erdélyben, Marosvásárhelyen, akkor is a

sport révén. A világ minden földrészén, számos országában megfordult, egyedül Ausztráliában nem volt, de nem is fog elmenni. No, nem a 26 órás repülőút miatt, hanem lévén dorogi lakos, és két éve özvegy, a családi kertés házát félti a betörőktől.

Büszkén mondta el a focilegenda, hogy soha nem volt cserejátékos, hanem mindig 90 percig volt a pályán, ahol a 65 válogatott meccsből csak 4 vereséget „gyűjtöttek be”, s azt kívánta a mai focistáknak, hogy ezt az eredményt próbálják meg felülmúlni!

A kérdésre, milyen tanácsot adna a mai fiataloknak, azt felelte: a sikert nem adják ingyen, azért keményen meg kell dolgozni, s csak szívvel-lélekkel szabad játszani. „A labda mindig azé, aki előbb éri el!” – mondta bölcsen, de azt is a siker zálogának tartja, hogy egészségesen kell élni. Ő maga két fél szál cigin kívül soha nem dohányzott, soha le nem részegeedett, de az éjszakába nyúló bulizás sem fért bele sem a fiatalságába, sem a 64 évet megélt házasságába. A fizikai erőnlét mellett kiemelte a lelkerő fontosságát is,



mert mint mondta, a tehetség önmagában kevés. Beszélt még az általa alapított Ovifociról is, ami a világon egyedülálló, s amit le is védtek. Hálás szívvel emlékezett meg szüleiéről, akik az útmutatót adták számára.

A beszélgetés végén egy '30-as évekből való slágerrel búcsúzott:

„Az ember léha, egy könnyelmű senki,
mégis mily' nagy dolog embernek lenni.
Ha vérzik a szíved, fájdalmad nagy,
Ember légy mindig, és örökké magyar maradj!”

Kép és szöveg: Nyíró Gizella



Hoppál Péter, az Emberi Erőforrások Miniszterterületének kultúráért felelős államtitkára a 25. Bálványosi Nyári Szabadegyetem és Diáktábor helyszínén, Tusnádfürdőn, a Bihari Hírlap júliusi számával ismerkedik.

Arany-minősítéssel folytatódott a Senior táncosok sikeres szereplése. A Magyar Nyugdíjasok Országos Szövetsége idén is megrendezte az Országos Senior Táncversenyt, június 21-én, Szeghalmon. A berettyóújfalui Senior Tánckar negyedik alkalommal vett részt a versenyen, melyre új tánc betanulásával készültünk a megmérettetésre.

Sok akadályt leküzdve, kitartóan jártunk minden héten a próbára, gyűjtöttük a pénzt a ruha elkészítésére. A tagoknál is változások voltak: új tagokkal bővült a tánckar, de volt olyan tagunk is, aki nem tudta folytatni a közös munkát. Az új táncbemutató főpróbája a városi majálison volt, ezt követte az országos verseny. A szakértő zsűri előtt 45 produkció mutatkozott be. A berettyóújfalui seniorok szamba táncukkal nagy közönségsikert arattak, míg a zsűri arany-minősítéssel díjazta a munkát.

Nagyon örülünk az elismerésnek, mert megdolgoztunk érte. A csoportnak kevés támogatója van, magunk fizetjük a fellépő ruhákat, de az utazásokat is önerőből oldjuk meg. Éppen ezért minden segítséget szívesen veszünk, egyúttal megköszönjük a Mezei-Villnek a mostani utazásunkhoz biztosított mikrobuszát.

Úgy érezzük, hogy sikereinkkel Berettyóújfalui hírnevét öregbítjük.

Kapás Julianna

Arany lábú nagykik újabb sikere!



Pályázati felhívás

Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék-díj
elnyerésére

A HAJDÚ-BIHAR MEGYEI
MINŐSÉGI TERMÉK TÁRSASÁG
pályázatot hirdet

„Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék”
kitüntető díj elnyerésére a 2014. évben

A pályázat célja:

Hajdú-Bihar megyében előállított termékek magas minőségi színvonalának elismerése, népszerűsítése, piacra jutásának segítése. A fogyasztók segítése a minőségtudatos, környezetbarát termék kiválasztásában.

A pályázók köre:

Hajdú-Bihar megyében székhellyel, telephellyel rendelkező gazdálkodó szervezetek, természetes személyek, valamint társadalmi és civil szervezetek.

Egy pályázó csak egy termékre, termékcsoportra nyújthat be pályázatot.

A termék:

Kizárólag kereskedelmi forgalomra képes termék, tárgy, amely a megyére jellemző alapanyagból, illetve helyi hozzáadott értékkel a megyében készül, és megjelenésében egységességet hordoz. Amennyiben szükséges, a termék rendelkezzen megfelelőségi igazolással (pl. műszaki termékek, játékok, orvosi készülékek, stb.), az igazolás másolata a pályázati adatlap mellékletét képezze.

A kitüntető díjra pályázott termék legyen besorolható a következő kategóriák egyikébe: kézműves alkotás, kézműipari termék, mezőgazdasági-, élelmiszeripari termék, ipari termék.

A pályázat benyújtásának módja, helye és határideje:

A pályázat egységes pályázati adatlapon

nyújtható be, amely a Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzati Hivatal Jogi és Koordinációs Osztályán szerezhető be (4024 Debrecen, Piac u. 54. fsz. 13. szoba) vagy letölthető a www.hbmo.hu internetes oldalról.

A pályázati adatlap kitöltésével kapcsolatos információkat Tóthné Bobonka Magdolna nyújt (elérhetőségei: 52/507-506, terrend@hbmo.hu, fsz. 13. szoba).

A pályázatot 1 példányban, zárt borítékban, postai úton ajánlott küldeményként a Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék Társaság Debrecen, Piac u. 54. 4024

címre kell elküldeni, vagy személyesen a megyei önkormányzat Titkárságán kell leadni (Debrecen, Piac u. 54. fsz. 1.).

A borítékon kérjük feltüntetni:
„Minőségi Termék Pályázat 2014”

A pályázatok beérkezésének határideje:
2014. augusztus 29. (péntek) 12.00 óra

Az elbírálás szempontrendszere:

Az elbírálás az 1. pontban meghatározott célok, valamint a 3. pontban felsorolt feltételek figyelembevételével történik.

Előnyt élveznek a környezetbarát-, bio-, valamint ökotermékek, továbbá azok a termékek, amelyek előállításához környezetbarát-, bio-, ökotekológiával, környezetbarát csomagolásba, illetve környezetkímélő anyagok felhasználásával történik.

Nem kerül elbírálásra a beérkezési határidő után érkezett pályázat, valamint az a pályázat, amely nem az erre a célra szolgáló adatlapon lett benyújtva. Amennyiben egy pályázó több pályázatot nyújt be, úgy az összes pályázatát kizárja az elbírálásból.

Egyéb tudnivalók:

A pályázatok elbírálására a pályázati határidő lejártát követően a Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék Társaság ülésén kerül sor.

A Társaság dönt a „Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék” díj, valamint a „Hajdú-Bihar Megyei Kitüntető Minőségi Termék” díj odaítéléséről. A kitüntető minőségi termék díjat az arra érdemesnek talált termék (termékcsoport) kapja, ez a díj minden kategóriában egy-egy terméknek adható.

A Társaság döntéséről a pályázók értesítést kapnak.

A nyertes pályázók oklevelet kapnak, valamint feltüntethetik termékeiken a „Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék” védjegy emblémáját. A díjazott pályázó részére az embléma elektronikus formában az oklevéllel együtt kerül átadásra. A védjegy egy jelző, amely termékek, szolgáltatások egymástól való megkülönböztetését segíti. A védjegy az a jel, ami megkülönböztet egy árut, vagy szolgáltatást a versenytársak más, hasonló, vagy akár azonos tartalmú, termékeitől. A védjegy a legtöbb vállalkozás számára értékes tőke. A fogyasztók érzelmileg kötődnek, bizonyos nevekhez, aminek alapját a már megszokott védjeggyel ellátott termékekkel, szolgáltatásokkal kapcsolatos érzelmek adják.

A Hajdú-Bihar Megyei Minőségi Termék embléma használatára vonatkozó szabályzat, valamint a korábbi díjazottak felsorolása megtalálható a Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzat honlapján, a www.hbmo.hu címen a letölthető dokumentumok között.

A Hajdú-Bihar Megyei
Minőségi Termék Társaság

Szerte Európában megemlékeztek az első világháború kitörésének 100. évfordulójáról. Fotónk az erdélyi Mezőbándon készült, ahol a református templom kertjében álló Madonna szobornál Lukácsy Szilamér lelkész tartott koszorúzással egybekötött megemlékező istentiszteletet július 27-én. Fotó: Nyíró Gizella

hirdetés

ESKÜVŐI HELYSZÍNT KERES, vagy egy jó vendéglőt?

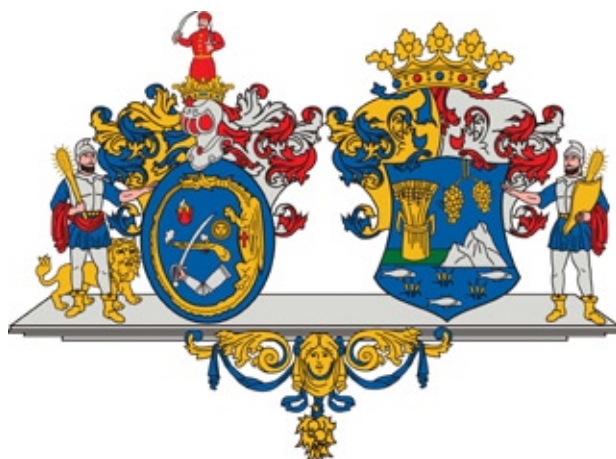


Debrecen, Szoboszlói út 50.

+36/52 315 432 www.semannvendeglo.hu

180 fős rendezvényteremünk
teljes eszközparkkal,
tapasztalt személyzettel
a rendelkezésére áll!





FELHÍVÁS

a Hajdú-Bihar megyei kitüntető díjak adományozására vonatkozó javaslatlételre

A Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzat Közgyűlésnek a kitüntető díjak alapításáról és adományozásáról szóló 15/2004. (VII. 1.) HBMÖK rendeletére figyelemmel a megyei önkormányzat felhívást tesz közzé a következő kitüntető díjakra vonatkozó javaslatlételre:

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Arany Sándor-díja” adományozható azoknak, akik a megye mezőgazdaságának fejlesztésével, az új technológiák elterjesztésével, a termelés hatékonyságát javító kutatásokkal, az agrárium európai uniós csatlakozását elősegítő tevékenységükkel, munkásságukkal hozzájárultak a mezőgazdaságból élők életminőségének javításához.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Bocskai István-díja” adományozható azoknak, akik munkájukkal, társadalmi megbízatásuk kimagasló színvonalú teljesítésével, közéleti tevékenységükkel, több évtizedes munkásságukkal jelentősen hozzájárultak Hajdú-Bihar megye fejlődéséhez, fejlesztéséhez, a megye értékeinek feltárásához és megismertetéséhez.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Nemzetiségi-díja” adományozható azoknak, akik a megyében élő nemzetiségek nyelvi, tárgyi és szellemi kultúrájának, történelmi hagyományainak megőrzése, valamint a nemzetiségi jogok védelme és gyakorlása, az integrált nevelés-oktatás elősegítése érdekében kimagasló munkát végeznek.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Kovács Pál-díja” adományozható azoknak az aktív vagy a versenyzéstől visszavonult sportolóknak, akik kiemelkedő sporteredményt értek el, valamint azoknak, akik sportvezetői, sportoktatói, sportpedagógusi munkájukat kimagasló színvonalon végezték.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Kölcsey Ferenc-díja” adományozható azoknak, akik a kulturális élet, az irodalom, a művészetek (zene, tánc, színház, képző- és iparművészet, építőművészet, népművészet, film- és fotóművészet) terén kiemelkedő művészi színvonalú alkotó tevékenységet, valamint a közművelődésben hosszú időn keresztül maradandó értékeket teremtő, kimagasló munkát végeztek.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Maróthy György-díja” adományozható azoknak, akik huzamosan kiemelkedő nevelő és oktató munkát végeztek a gyermekek, a tanulók személyiségformálásában, képességfejlesztésében, tehetséggondozásában. Hosszú időn át kimagaslóan eredményes pedagógiai tevékenységet folytattak, iskolateremtő munkásságuk elméleti és gyakorlati eredményeit a megye több oktatási intézményében hasznosítják.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának az Év Civil Szervezete díja” adományozható a Hajdú-Bihar megyében kiemelkedő tevékenységet végző azon szervezeteknek, amelyek az adott évben – tevékenységi területüktől függetlenül – támogatták a helyi civil társadalom épülését. A díj olyan civil szervezeteknek adható, amelyek szervezetileg és működésükben is a pártoktól függetlenek, önálló jogi személyiséggel rendelke-

nek, az önkéntesség elve alapján szerveződnek, bírósági nyilvántartásba vételük szerint Hajdú-Bihar megyében rendelkeznek székhellyel.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának a Civilek Támogatásáért díja” adományozható a Hajdú-Bihar megyében állandó lakóhellyel rendelkező olyan természetes személynek, a megye azon települési önkormányzatának, illetve Hajdú-Bihar megyében székhellyel vagy telephellyel rendelkező gazdálkodó szervezetnek, egyéni vállalkozónak, aki vagy amely az adott évben a civil szervezetek szponzoraként vagy mecénásaként, illetve a szervezetek együttműködő partnereként kiemelkedő, a civil szektor fejlődését elősegítő támogatói munkát végzett.

„Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának Önzetlenség-díja” adományozható azoknak, akik önzetlen tevékenységükkel hozzájárultak Hajdú-Bihar megyében az értéktérítéshez.

A rendelet alapján a kitüntető díjak adományozására javaslatot tehetnek: a megye települési önkormányzatai, a megyei közgyűlés tagjai és bizottságai, felsőoktatási intézmények, a megyében működő társadalmi és gazdálkodó szervezetek, valamint köztisztviselők.

Ezen felül:

A Kovács Pál-díj adományozására javaslatot tehetnek a Hajdú-Bihar megyei sportági szakszövetségek is.

A Nemzetiségi-díj adományozására javaslatot tehetnek a Hajdú-Bihar megyében működő nemzetiségi önkormányzatok is.

A „Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzatának az Év Civil Szervezete díja” adományozására javaslatot tehetnek a Hajdú-Bihar megyében működő intézmények is.

Az Önzetlenség-díj adományozására bárki tehet javaslatot.

A fenti személyek és szervezetek díjanként évente egy-egy személy vagy közösség kitüntetésére tehetnek javaslatot.

A díjak egyéneknek és közösségeknek, valamint külföldi állampolgároknak és közösségeknek egyaránt adományozhatók.

Települési önkormányzati képviselő-testület javaslata esetén az adatlap-hoz a közgyűlési határozat kivonatát is szükséges mellékelni.

A javaslatoknak 2014. augusztus 18. 16.00 óráig a megyei közgyűlés elnökéhez (4024 Debrecen, Piac u. 54.) kell megérkezniük.

Az adományozásra vonatkozó javaslatot a megyei önkormányzat honlapjáról (www.hbmo.hu/Dokumentumtar) letölthető űrlapon nyomtatott formában kitöltve – lehetőség szerint elektronikus úton a kabinet@hbmo.hu e-mail címre is megküldve – lehet megtenni.

A kitüntető díjak adományozására minden évben november 22-én, a Megye Napján kerül sor.

területéről választhatnak múzeumot, állandó vagy időszakos kiállítást, múzeumpedagógiai foglalkozást például az osztálykirándulásokra.

A program munkaebéddel zárult, fehér asztal mellett egyeztettek közelgő rendezvényeiket a megyei muzeális intézményekben dolgozó kollégák.

Orbán Balázs nyomában



A 25 fős csoport első megállója Csucsán volt. Az idén márciusban átadott Ady-emlékházban korabeli dokumentumok, használati tárgyak elevenítik fel Ady és Boncza Berta románcát és közös életét. Kalotaszeg központjában, Bánffyhunodon a református templom gótikus festett kazettás mennyezetében, az írásos himzésű terítőkben gyönyörködhetek, de azt is megtudták Demeter István kántortól, hogy megfordult náluk Petőfi Sándor, Széchenyi István, de alkotott ott Babits Mihály, Tamási Áron és Kós Károly is. Szomorú adattal is szolgált a kántor: míg idén mindössze heten konfirmáltak, addig 50 évvel ezelőtt nyolcvan. A csoport kérésére megszólaltatta az orgonát, melyen a népfőiskolák himnuszát, a 90. zsoltárt, valamint a 425. – Hinni taníts! – kezdetű – éneket játszott és énekelte el.

A következő megálló Marosvásárhely volt, ahol a vár tövében parkoltak le, s onnan elindulva járták be a város főterét, melynek minden egyes épülete magyar. A virágóra, mely pontosan mutatja az időt, ámulatba ejtette a bihariakat, csakúgy, mint az 1911-13-ban épült Kultúrpalota. A festett üvegablakokon a magyar történelem, kultúra nagyjai láthatók, míg a 3. emeleti képgalériában – egyebek közt – Munkácsy Mihály, Lotz Károly, Feszty Árpád festményei, de ott áll még Sissy királyné és Ferenc József császár mellszobra is.

A szálláshely a már jól ismert és vendéglátásáról híres lengyelfalvi katolikus plébánián volt, ahonnan szombaton indult a csoport Szejkefürdőre, Orbán Balázs nyugvóhelyére. A sírhelyhez 15 székelykapun át vezet az út. A zarándokok minden egyes kapura nemzeti színű szalagot kötöttek, majd az önkormányzat nevében Nagy Istvánné és Nagy László, a népfőiskolák részéről pedig Lisztes Éva és Porkoláb Lajos koszorúzott. Innen az út Hargita megye központjába, Székelyudvarhelyre vezetett. A szoborparkban a magyar történelem nagyjainak – Csaba királytól II. Rákóczi Ferencen át Nyíró Józsefig – mellszobrain szintén szalagot helyeztek el. A makulátlanul tiszta, ízléssel kialakított és rendben tartott városközpont méltán nyerte el a csoport elismerését és tiszteletét, s azt is jóérzéssel nyugtázták, hogy a városháza homlokzatán – minden tiltás ellenére – ott lobog a székelyzászló.

A következő úti cél Székelyderzs unitárius temploma volt. A világörökség részét képező erődtemplomot 1270-ben kezdték építeni, ám az évszázadok során többször átépítették. A 640 lélekszámú, szintiszta magyar falu családjai a mai napig a különleges klíma miatt a bástyába hordják tárolásra a füstölt sonkát, szalonnát, amit aztán szerdánként vihetnek el – derült ki az idegenvezetésből. A templom egyik falán Szent László legendája látható freskókon.

Farcádón a református parókián a 11 települést - köztük Székelylengyelfalvát - magában foglaló önkormányzat vezetője, Sándor József polgármester és Szász Lóránt Levente lelkipásztor fogadta a csoportot pálinkával és kaláccsal. A polgármester, aki 25. éve vezeti a 3370 lélekszámú közösséget, beszámolt az elmúlt negyedszázad fejlődéséről. A legnagyobb eredménynek azt tartja, hogy sikerült megállítani az elvándorlást, sőt, mára már növekvő lakossággal büszkélkedhet. Minden pályázati lehetőséget igyekeznek kihasználni, ennek következtében sikerül behozni azt a lemaradást, amit Ceausescu idejében elszenvedtek. A magyarság összetartozásának szép példájaként említette Sándor József a testvértelepülési kapcsolat kialakulását Berettyóújfalu és Lengyelfalva között, aminek eredményeként már többen eljutottak egymás településére. Elismerően szólt Újfaluról, mint dinamikusan fejlődő városról, ahol egy évtizedig volt országgyűlési képviselő Orbán Balázs. „A határok változhatnak, kormányok jöhetnek, mi magyarok maradunk, mert együvé tartozunk!” – mondta a polgármester.

A település 25. lelkésze bemutatta a XIV. században épült, „A” kategóriájú műemléktemplomot, mely a késő gótika jegyeit hordozza magán. Kazettás mennyezete 1629-ből való, a fehérre meszelt falak alól a freskók feltárása várat még magára. Az orgona 1801-ből való, míg a mennyezetről lógó hatalmas aratási koszorú Kőröspatakról, a lelkész előző szolgálati helyéről.

A zarándokút következő állomása Fehéregyháza volt. Itt előbb az Ispán-kútnál lévő emlékhelyet koszorúzták meg, ahol 1849. július 31-én Petőfi elesett. Most is szomorúan szemlélték az előző heti rongálást: az emlékmű nyugati oldaláról vandál módon eltávolították a bronz emléktáblát.

Egyre stabilabb és szélesebb az a hid, amely a legnagyobb székel, Orbán Balázs szülőfaluja, Székelylengyelfalva és Berettyóújfalu között épül. Ennek ékes bizonyítéka a július 11-13. között - a berettyóújfalui népfőiskolák és az önkormányzat támogatásával és részvételével - szervezett látó út Székelyföldre.



lát. Helyén most fekete fólia éktelenkedik. A falu szélén található Petőfi Múzeumban magyar nyelvű film eleveníti fel Petőfi életét. Az udvaron emelt Petőfi szobroknál szintén elhelyezték a megemlékezés koszorúit. A vasárnapi szentmisét megelőzően a csoport megkoszorúzta Lengyelfalván Orbán Balázs szobrát, illetve a magyarság megmaradásáért oly sokat tevékenykedő Hajdó István főesperes mellszobrát. A Szent Erzsébet templomban szentmise keretében adta át Muraközi István berettyóújfalui polgármester városa himzett zászlaját, melyre szalagot Nagy Istvánné zászlóánya kötött, valamint Lisztes Éva és Porkoláb Lajos a népfőiskolák nevében egy hatalmas kenyeret és egy üveg vörösbort Bálint Domokos helyi tanácsosnak, aki megható szavakkal szólt a vendégekhez: - Ezen a szép vasárnap reggelen napfényben úszik a természet, a templom, a falu és környéke, Székelylengyelfalva aprajagya. De ebben a csodálatos közegben benne vagytok Ti is, berettyóújfalui testvéreink, ittlétetekkel fokoztatok e nap fényét. Mondhatnám, történelmi nappá varázsoltátok Székelylengyelfalva népének életét, hiszen nincs arra példa, hogy egy anyaországi település megajándékozz zászlajával, mint jelképével, valamint testi táplálékkal, a kenyérrel és a borral. A zászló az identitás jelképe, a dicsőségnek, a győzelemnek a látható bizonyítéka.

A továbbiakban méltatta azt a szeretetet, ami a testvértelepülési kapcsolatból táplálkozik, ahogyan minden év adventjén a berettyóújfaluiak megajándékozzák a közel 300 fős Lengyelfalva valamennyi gyermekét. A zászlót, kenyeret és bort megáldó helyettesítő plébános azt hangsúlyozta, hogy ezek a jelképek azt a hitet erősítik bennünk, ami a határ inneni és túli magyarjaiban él. „A zászló a nemzet szívét jelképezi, az áldás pedig jelentse azt, hogy a szívet Istentől kaptuk” – mondotta végezetül, majd zengett a templom a Himnuszról. A lélekerősítő esemény után a csoport elindult „otthonról” „hazafelé”, ám útközben megkoszorúzták még Farkaslakán Tamási Áron sírhelyét is.

Képes szöveg: Nyíró Gizella

Pillanatképek a városi könyvtár életéből I.

Immár kész a leltár...

Aki 2014. június 2-á óta szeretné a Sinka István Városi Könyvtár szolgáltatásait igénybe venni, zárt ajtót talál, ugyanis a teljes körű állomány-ellenőrzés munkálatai folynak. A törvény előírja a könyvtár állományának nagyságától függően, hogy milyen időközönként kell felülvizsgálni a dokumentumokat. Az is szükségessé tette az állomány-ellenőrzést, hogy 2013. szeptember 1-jén az intézményben igazgató-váltás történt a korábbi igazgató nyugdíjba vonulása miatt. A hatvanezernyi dokumentum adatainak aprólékos ellenőrzése egyenként történik meg, melynek során nemcsak a Huntéka adatbázisban rögzített adatokat pontosítjuk, hanem a raktári katalógust is felülvizsgáljuk, javítjuk a hibákat, selejtezzük a sérült, elhasználódott, feleslegessé vált dokumentumokat is. Az állományból kivezetett könyveket szeptemberben értékesíteni kívánjuk. Ahhoz, hogy szeptember elsején újra kitarhassuk az ajtót az olvasók előtt, hat fő közfoglalkoztatott július végéig segítette a munkánkat. Az ellenőrző feladaton túl munkájuk nagy segítséget jelentett az adatok összegzésében, a törlés előkészítésében (könyvek pecsételése, könyvcédulák rendszerezése leltári szám, majd gyűjtemény, illetve raktári rend szerint), a törlési jegyzékek elkészítésében. A munkálatokba az iskolai közösségi szolgálatot teljesítő középiskolás diákok is bekapcsolódtak, akik között ebben az évben mozgássérült fiatalokat is tudtunk foglalkoztatni. Köszönjük munkájukat. Értékelésükben elismerően szóltak a nálunk töltött napokról. Juhász Szabolcs, a Ridens Szakképző Iskola tanulója így nyilatkozott: "Nagyon jól éreztem magam ezalatt a pár nap alatt, mert a dolgozóktól olyan feladatokat kaptam, amiket egyedül is meg tudtam csinálni, és mindenben segítettek, amiben segítségre szorultam."

A leltár ideje alatt is folyamatosan történik a folyóiratok és az új könyvek érkezése. Három nyertes pályázatról is hírt adhatunk. Az NKA Könyvkiadás Kollégiuma által elindított Márai-program IV. fordulójában is sikeresen pályáztunk, melynek célja továbbra is a nemzeti kultúrkincs megőrzése, a hazai és a határon túli magyar kiadók által megjelentetett, értéket képviselő könyvek eljuttatása minél több olvasóhoz a hazai és a határon túli könyvtárakon keresztül, az olvasáskultúra fejlesztése, a kortárs magyar szerzők támogatása és megismertetése. A másik pályázatunkat a Nemzeti Kulturális Alap könyvtámogatási programjában szintén támogatta az NKA Közgyűjtemények Kollégiuma. A harmadik, az érdekeltségű pályázaton 462.000 Ft-ot nyert a könyvtár dokumentum-beszerzésre. A három nyertes pályázatnak köszönhetően a költségvetési kereten túl lehetőségünk van az állomány újabb kötetekkel való felfrissítésére, jelentős gyarapítására.

Lackó Györgyné könyvtárvezető

Önkéntes voltam a Sinka István Városi Könyvtárban

Az iskolai közösségi szolgálat keretében lehetőségünk nyílt megismerkedni a könyvtár életével. Érdekes és számunkra új munkákat kaptunk. A mi feladatunk elsősorban a könyvek rendszerezése, pecsételése volt, de kaptunk nagyobb feladatokat is, mint például új raktári cédulák gépelése, és a meglévő leltárkönyvvel való egyeztetése. A munka mellett találkoztunk érdekesebbnél érdekesebb könyvekkel és könyvcímekkel. Kedvencünk Kiss József László: Talán Pista c. regénye. Betekintést nyertünk a könyvtári dolgozók lázasan folyó leltározási munkájába, részesei lehettünk, és éreztük, hogy az itt folyó munka összeszedett, egységes, és mindenki tudja, hogy akkor lehetünk eredményesek, ha csapatként dolgozunk. Az itt töltött idő alatt új emberekkel ismerkedtünk meg, egy közösség részévé váltunk, tapasztalatokat szereztünk arról, hogy milyenek lehetnek egy dolgozó ember hétköznapijai. A munkánk végeztével úgy éreztük, hogy valami hasznosat tettünk, és szeretnénk megköszönni, hogy lehetőségünk nyílt rá.

Nagy Alexandra, Németh Dóra

165 éve - 1849. július 31-én - esett el Petőfi Sándor, a XIX. század legnagyobb magyar költője a Segesvár melletti Fehéregyháza mezején. A csata helyén emelt emlékművet többször megrongálták, ottjártunkkor is fekete fólia takarta az ellopott bronztábla helyét.

Fotó: Nyíró Gizella

**A Bihari Hírlap szeptemberi lapzártája:
2014. augusztus 29. (péntek)**

A NET-Kuckó szolgáltatási

Hétfőtől péntekig délelőtt vagy délután a város szentmártoni részében a Puskin utca 48. szám alatt - a postával egy épületben - várja látogatóit szolgáltatásaival. Hat számítógép ingyenes internet-hozzáféréssel áll az érdeklődők rendelkezésére. Az előtérben Wifi hozzáférési lehetőség is biztosított a mobiltelefont, illetve notebookot használni kívánók számára. Az irodatechnikai szolgáltatások - nyomtatás számítógépről, pendrive-ról, hordozható winchesterről, mobiltelefonról, fénymásolás, szkennelés, faxküldés, spirálozás, hőkötés, laminálás - térítéskötelesek. A spirálozást, hőkötsést, valamint a laminálást másnapra tudjuk teljesíteni. Aki nem rendelkezik kellő informatikai és számítógépes ismeretekkel, bizalommal fordulhat segítségért az itt dolgozó kollégához, aki készséggel áll rendelkezésre az internet használatában, az e-mail cím készítésében, hirdetések feladásában és keresésében, az informatikával kapcsolatos kérdésekben, valamint a mindennapi élethez szükséges nyomtatványok, formanyomtatványok letöltésében, az ügyintézésben, ezáltal a NET-Kuckó nemcsak a szabadidő hasznos eltöltéséhez biztosít lehetőséget. Egyaránt kedvelt hely a diákok, a nyugdíjasok, valamint a munkanélküliek számára is.

Ezúton értesítjük látogatóinkat, hogy 2014. augusztus 18-29. között nyári szabadság miatt a NET-Kuckó zárva tart, nyitás szeptember 1-jén.

Lackó Dénes



A Berettyóújfalui Református Egyházközség csoportja, július 26-án Ópusztaszeren és Szegeden járt gyülekezeti kiránduláson.



Bihari Honismereti Tábor

A Bihari Múzeum hagyományos, honismereti tábora az idén 38. alkalommal került megrendezésre július 20. és 25. között. A szervezésben a Bihari Múzeum Baráti Körének immár öt esztendeje tevékeny segítőtársa a nagyváradi székhelyű Tanoda Egyesület, így ebben az évben is a táborozók közel fele határon túlról, a történelmi Biharország fővárosából érkezett. Az első napon a Bihari Múzeumban gyülekeztek a táborosok. A délelőtti játékos ismerkedéssel telt, az ebéd után csapatokat alakítottunk, és így indultunk „felfedezőúrrára” a múzeum kiállítótermeiben. Ezután kisonnattal tettük meg városnéző körutunkat, a Barcsay-kert „megállóval”. Vacsora után érkezünk Nagyrábéra, a Barangoló Ifjúsági és Kulturális Egyesület ifjúsági szálláshelyre.

A tábor 3 szakmai napját külön-külön csoportokban töltötték a gyerekek. A természetjárók Kocsis Andrásné Nyíri Éva vezetésével a környék élővilágát ismerhette meg. A tizenkét tanuló lelkesedését az eső sem szegte, sőt az időjárás hozzásegítette őket a sok növény mellett gombák gyűjtéséhez is, így Erdei Zoltán, berettyóújfalui gombaszakértő lebilincselő előadásához már megfelelő mennyiségű demonstrációs anyag is rendelkezésre állt.

A néprajz I. csoport tagjai – 7 leány – az első két szakmai napon a régi gyermekérettel és a népi játékokkal foglalkoztak Kecse Gabriella és Dr. Krajczárné Sándor Mária etnográfusok irányításával. A hétfői és keddi nap délelőttjén Nagyrábén és Bakonszegen az idősök otthonába látogattak el – kedden az eső miatt a másik néprajz csoporttal együtt. Szerdán a kenderfeldolgozás folyamataival ismerkedtek meg a bakonszegi helytörténeti gyűjteményben.

A néprajz II. csoport „főhadiszállása” a bakonszegi Nadányi–Miskolczy-kúriában lévő helytörténeti és néprajzi gyűjtemény volt. Itt ismerkedtek a falusi élet tárgyi kultúrájával Kolozsvári István néprajzos vezetésével. Kardos Gézné Jolánka néni helyi naiv festő képei alapján sorra vették a régi szokásokat, majd a kiállításban megkeresték a képekhez tartozó tárgyakat. A keddi terveket elmosta az eső, így a néprajz I. csoport tagjaival közösen játékokat gyűjtöttek a bakonszegi idősök otthonában, délután pedig bemutatták a lánycsapatnak az előző nap tanultakat, aztán pedig közösen készítették nemezlabdát.

Az élet a táborban a szakcsoportbeli munka végeztével sem állt meg. Különböző kézműves-tevékenységekkel, játékokkal foglalták el magukat a táborosok. Volt szűrőráttét-metszés, gyöngyfűzés, karkötőfonás. Kedden este a Fekete család méhészetének mézeit kóstolhatták meg a gyerekek, Feketéné Eszenyi Katalin vetítéses előadását követően. Szerdán látogattak el hozzánk a berettyóújfalui Borosjenői Kádár István Hagyományörző Ifjász Egyesület tagjai, az ő bemutatójukat is gyakorlat követte: a táborozók kipróbálhatták az ősi fegyverrel való célba lövést.

A csütörtöki nap a kirándulás volt. Először a bakonszegi Nadányi–Miskolczy-udvarházba vezetett az utunk, ahol a néprajzosok bemutatták az előző napokban megismert kiállításokat a természetjáró csoport tagjainak. Azok a diákok, akik a helytörténeti vetélkedő nyerteseiként



vehettek részt a táborban, Nadányi Zoltán költőről tartottak rövid előadást. Ezután Bakonszeg másik jeles irodalmi alakjáról, Bessenyei Györgyről emlékeztünk meg. Csapatonként készítettünk egy-egy koszorút: a leveleken a felvilágosodás kori író-költő idézeteinek szavai álltak, majd közösen elhelyeztük a koszorúkat a Bessenyei-emlékházban. Ezután Csökmőre vezetett az utunk, ahol a tájházban vártak bennünket kemencében főtt töltött káposztával. Ebéd után játszottunk a Bihari Múzeum népi játékaival, majd Nagy András Balázs népi hangszerekkel ismertett meg bennünket. Este szalonnát sütöttünk, majd visszaérkezve a szálláshelyre sor került a héten szerzett tudás alapján a vetélkedőre, aztán a Ki mi tud?-ra is. A napot búcsúest zárta.

Pénteken tabló formájában feldolgoztuk a szakmai napok eseményeit, a természetjáró csoport pedig játékos vetélkedőt szerveztek a néprajzosok számára. A Kossuth Lajos Művelődési Ház színháztermében került sor a táborzáró ünnepségre, ahol a szülők és a vendégek előtt bemutattuk a tablókat. Ekkor kapták meg a szobatisztasági verseny győztesei az Aranyseprű-díjat is.

A XXXVIII. Bihari Honismereti Tábor támogatói: Nemzeti Kulturális Alap Közművelődési és Népművészeti Kollégiuma, Barangoló Ifjúsági és Kulturális Egyesület, (Nagyrábé), Nagyrábé Nagyközség Önkormányzata, Kossuth Lajos Művelődési Ház és Könyvtár (Nagyrábé), Idősök Napközi Otthona (Bakonszeg), Juhtej Feldolgozó Kft. (Bakonszeg), Erdei Zoltán gombaszakértő.

Dr. Krajczárné Sándor Mária táborvezető

Diákmunkások egy hónapig a múzeumban

2014. júliusában mi voltunk azon középiskolás diákok, akik részt vehettek a Bihari Múzeum diákmunka programjában. Feladataink közé tartozott többek között: a mútárgystisztítás (portalanítás), raktártakarítás és rendezés. A gyűjteményi munkák közül még a digitalizálással is foglalkozhattunk, régi kéziratokat, verseket gépeztünk, szkenneltünk, a fotó negatívokat tasakoltuk ki, előkészítettük leltározásra. Amikor csoport érkezett a foglalkozásra segítettünk az előkészítésben, fotóztunk, dokumentáltuk az eseményeket. Egyéni és családi látogatók esetében teremőrködünk, segítettünk a látogatóknak a kiállításban való tájékozódásban. Mindezek által betekintést nyerhettünk a múzeum életébe és az itt dolgozók munkájába. Szerencsésnek érezhetjük magunkat, hiszen rengeteg élménnyel és tapasztalattal gazdagodtunk.

Papp Zsófia, Szabó Kitti, Szabó Dóra, Kinter Richard, Dézsi Gergő



„A búzától a kenyérig”- Családi délután a Bihari Múzeumban

Az aratás adta az aktualitását a 2014. július 19-én, szombaton, a Bihari Múzeumban megrendezett családi délutának. A résztvevőket színes programok várták. Próbára tehető ügyességüket a szalmafonásban, kitarításukat a gabonaőrlésben és dagasztásban, valamint tudásukat is tesztelhetők különböző kvíz feladványokkal és keresztrejtvénnyel. A fenti tevékenységekben megfáradt résztvevők kenyérlángos kóstolót kaptak, amit jóízűen fogyasztottak el. A délután jó hangulatban telt, a következő családi délutánra 2014. augusztus 23-án, szombaton, 14-órától kerül sor, ahová ismét várjuk a családok apraja-nagyját.

Csarkó Imre

EGY HÉT EDZŐTÁBOR A BALATONON KOVÁCS ÁGNES OLIMPIKONNAL



Sikeres pályázatunknak köszönhetően a 3 nyertes csapat egyike lehetett a Herpály Sportúszó Egyesület 10 főből álló úszócsapata a Balatonnál megrendezésre kerülő Erzsébet Úszótábornak.

A gyerekek igen gazdag élményekkel tértek haza ebből a felejthetetlen nyaralásból. A táborban végig a gyerekekkel volt Kovács Ági olimpia bajnokunk (a képen kislányával és a gyerekekkel látható).

Az edzéseket Kiss Miklós vezette, aki edzője volt Kovács Ágin kívül Cseh Lacinak és korábban Egerszegi Krisztinának is.

A csapat tagjai a képen látható sorrendben: Szántó Zsolt, Erdős Milán, Varga Réka, Gáti Panna, Nagy Antónia, Nagy Ádám, Bohács Alexandra, Gulyás Krisztián, Kóti Tamás, Nagy Ákos.

Kurtán Mónika Herpály SE

Vandalizmus a Tardy utcán

Valaki(k)nek nagyon útjában volt ez a kis fa a Tardy utcán...

/Fotó: Nyíró Gizella/



Csirketorta

Hozzávalók: 1 kg csirkemell filé, só, fehér bors, 6 db tojás, liszt, 20 dkg reszelt trappista sajt.

Elkészítés: a kigőfolt csirkemellet sózom, borsozom, egy éjszakára hűtőbe teszem. A lisztbe, tojásba forgatott húst kivajazott tepsibe rakom, sajttal megszórom, majd addig rétegelem, míg utoljára a csirkemell tetejére sajt kerül. Fóliával letakarva, előmelegített sütőbe teszem, 35 percig sütöm.

Jó étvágyat!



16. Országos Felnőtt Csuhefonó és Kézműves Alkotótábor az Alkotóházban

A Bihari Népművészeti Egyesület idén már tizenhatodik alkalommal rendezte meg felnőttek számára meghirdetett kézműves alkotótáborát.

Az alkotóházban július utolsó hetében naponta 15-20 fő szorgoskodott.

Az idén Dunakesziről, Hajdúszoboszlóról, Hajdúsámsónból, Hencidáról, Konyárról, Nagyrábérről, Biharkeresztesről, Püspökladányból, Nagykerekiből és természetesen Berettyóújfaluból voltak pedagógusok, érdeklődők, akik meg akarták ismerni a kézműves fogásokat. A hat nap alatt számos mesterség rejtelseibe bepillanthattak. Pelbátrné Zöld Klárával szalmaékszereket és szalma díszeket készítettek, Tolnai Irén vezetésével a csuhéból készítettek figurákat, virágokat. Három derecskei népi iparművésszel is együtt dolgoztak, Loósné Nagy Ilonával nemezeltek, Szatmári Ferenc és ifjabb Szatmári Ferenc a népművészet ifjú mestere segítségével kosarat, virágtartót fontak a táborozók. Gál Attila népi iparművész a bőrművészet egyes technikáival ismertette meg az érdeklődőket. Magyar Zita fazekas, a népművészet ifjú mesterének segítségével agyagedényeket korongoztak. A táborban bemutatót és foglalkozást tartott még Fekete Sándorné, Nagy Andrea, játékkészítők és Nagy Magdolna szövő népi iparművész, valamint Barta József fafaragó népi iparművész is.

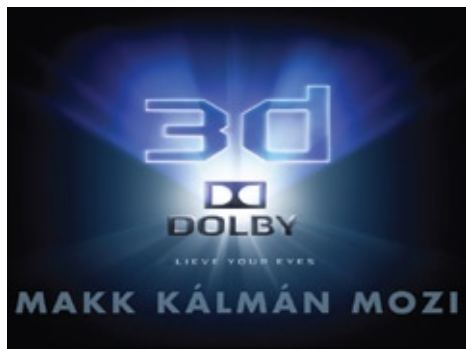
Az idén is, ahogy minden évben délelőtt és délután is legalább 3 féle kézműves tevékenységből választhattak a táborozók csütörtökön este népi étel kóstoló is színesítette a programot. Kedden délután szakmai kirándulást is szerveztünk, melynek során meglátogattuk a szeghalmi Sárreiti Múzeumot és a Vésztő-Mágorhalom történelmi emlékhelyet is.

Támogatónk most is – ahogy évek óta mindig – az a Nemzeti Kulturális Alap Közművelődési és Népművészeti Kollégiuma volt. Idén a NÉPMŰVÉSZETI EGYESÜLETEK SZÖVETSÉGE is támogatta az országos szakmai tábor.

Ahogy ez egy igazi alkotótáborban szokás – pénteken és szombaton kosárnyi alkotással a karjukon búcsúztak egymástól a résztvevők. „JÖVŐRE VELETEK UGYANITT!” TALÁLKOZUNK A 17. TÁBORBAN!

nka
Nemzeti Kulturális Alap

Kállai Irén
táborvezető



A MAKK KÁLMÁN MOZI MŰSORA AUGUSZTUSBAN

7-13. csütörtök-szerda Kezdés: 18.00

HERKULES

Színes szinkronizált amerikai akciófilm



7-10. csütörtök-vasárnap Kezdés: 19.45

FRANCES HA

Fekete-fehér feliratos amerikai film



11-15. hétfő-péntek Kezdés: 19.45

MOCOK

Színes szinkronizált angol thriller



14-19. hétfő-szerda Kezdés: 18-00

SZEXVIDÉO

Színes szinkronizált amerikai vígjáték



17-19. vasárnap-kedd Kezdés: 19.45

ILL MANORS- RÁZÓS KÖRNYÉK

Színes feliratos angol thriller



23-26. szombat-kedd Kezdés: 18.00

CSINGILING ÉS A KALÓZTÜNDÉR

Színes szinkronizált amerikai rajzfilm



27. szerda Kezdés: 18.00

CSINGILING ÉS A KALÓZTÜNDÉR

Színes szinkronizált amerikai rajzfilm



23-27. szombat-szerda Kezdés: 19.45

HÁROMMAL TÖBB ESKÜVŐ

Színes szinkronizált spanyol vígjáték



28-31. csütörtök-vasárnap Kezdés 18.00

LUCY

Színes szinkronizált francia sci-fi akciófilm



28-31. csütörtök-vasárnap Kezdés: 19.45

CAMILLE

Színes feliratos francia vígjáték



Szeptember 1-3. hétfő-szerda Kezdés: 18.00

A VIHAR MAGJA

Színes szinkronizált amerikai thriller



Szeptember 1-3. hétfő-szerda Kezdés: 19.45

CALL GIRL

Színes feliratos svéd thriller



Jegyárak: ART 700 Ft
Digital 2D 890 Ft
Digital 3D 1190 Ft

Berettyóújfalu Kártyával 20 % kedvezmény!

Berettyóújfalu Református Egyházközség eddigi nyári tábora: Ifjúsági hét és Vakációs Bibliahét

„Szólj Uram, mert hallja a te szolgád.” I. Sámuel 3.: 9.

Nyári missziós alkalmaink közül eddig két táboron vehetett részt városunk ifjúsága. Az Ifjúsági hét volt időben hamarabb, július második hetében, mely első alkalommal került megrendezésre. Istennek hála, ezen a héten 31 fiatal, felső tagozatos és középiskolás tölthette együtt a hetet vidám hangulatban. A héten tartott foglalkozásokon vidám játékok, közös éneklések és komoly elgondolkodtató beszélgetések változtatták egymást, amelyek a Bibliai igazságokra épültek. Bár az időjárás nem nagyon kedvezett nekünk, de a közösség összetartó erejét nem befolyásolta. Napjainkat közös uzsonnával zártuk.

Aldásos hetünket a Vakációs Bibliahét folytatta. Ezen már, mint segítők vehettek részt az ifjúsági hét fiataljai. A Vakációs Bibliahét már 9. alkalommal került megrendezésre Berettyóújfaluban. A jószívű adakozók Református Egyházközséghez befizetett adományaiból az idén 164 alsós és óvodás korú kisgyermek lehetett együtt július harmadik hetében. Ezen a héten Sámuel történetét dolgoztuk fel három csoportban az óvodásokkal, az alsós kisiskolásokkal és a nagy segítő ifjúsággal. Kinek –kinek a maga életkorának megfelelően.

Ahogy már szokott lenni minden napot színesített valamilyen változatos szabadidős program. Volt rongybaba, imaszíj, pamut baba, lovagi torna, minek a végén a királylány lovagá ütötte a próbákat sikeresen teljesítőket. Aszfalt rajz verseny, rajzlapra, lufira festés, falmázás, lovas bemutató, ló simogatás, táncház, népi fa játékokkal való ügyességi játék és városnéző vonatkozás. A napok kezdetét és végét finom tízórai és ebéd teljesítette ki. Istennek legyen hála, amiért ki-ki a maga helyén végzett szolgálatával dicsérhette Istent. Ezen a héten nem csak szóban hallhatták a gyerekek az Igét, hanem cselekedetekben is láthatták a példát. Áldott legyen az Isten, akinek a hívását oly sok segítő kéz meghallotta, és ott volt ezen a két héten segíteni akár a szülőként, nagyszülőként, gyülekezeti tagként, akár a konyhán, a regisztrációs adminisztratív munkában vagy a gyerekek közötti szolgálóként.

„Isten akarata szerint éljétek... életetek... idejét.” I. Péter 4.:2.
Áldáskívánnással: A Berettyóújfalu Református Egyházközség

Augusztus 20-án ismét íjásnap a Csonkatoronyán!

A Borosjenői Kádár István Hagyományörző Íjász Egyesület a tavalyi évhez hasonlóan idén is íjásnapot szervez 2014. augusztus 20-án, Berettyóújfaluban a herpályi Csonkatoronyán. Délelőtt 9.00 órától várják az érdeklődőket, ahol nyílt edzés, többféle bemutató, íjászat népszerűsítés, lovaglás színesíti a programot. A helyszínen az Arkadas Baranta Sport és Hagyományörző Egyesület is bemutatja az ősi magyar harcművészet különböző formáit. A helyszínen többek között íjkészítőnél és kovácsnál lehet megtekinteni, hogyan készültek ősi fegyvereink, de más kézművesek munkáit is megtekinthetik az oda látogatók.

Bihari Hírlap

Berettyóújfalu Város
havonta megjelenő közéleti magazinja
Felelős szerkesztő: Nyíró Gizella
Olvasószerkesztő: Kocsis Attila
A szerkesztőség címe:
Berettyóújfalu, Bajcsy-Zsilinszky u. 27.
Telefon: 06/54 500-023
Felelős kiadó:
Nova Villa 2010 Nonprofit Kft.
Ügyvezető Igazgató: Krisztik Csaba
A lap a **Nova Villa Média Csoport** tagja
Felelős vezető: Kogyilla Zsolt
Tördelés: B Tónus Bt.
Nyomda: Center Print Nyomda Kft.
Felelős vezető: Szabó Sándor
Terjeszti a Magyar Posta Zrt.
ISSN 1215-1637

Nova Villa Zenés Esti Korzó - ÉLŐ koncertek a Szent István téren

2014. augusztus 21. csütörtök 20.00 Lituus Quintet
21.00 Zenevonat

NZMK Program: 2014. augusztus 19. kedd, 16.30 ÉDES klubfoglalkozás

Anyakönyvi hírek

Születtek
2014. július
21. Albucz Ákos Tamás
(Albucz Tamás – Kiss Katalin)
Házasságot kötöttek
2014. június
28. Medgyesi Ádám – Lázár Mónika
2014. július
25. Hajdu Lajos – Höss Mária)
Elhunytak
2014. június

22. Zagyva Balázs (1947)
23. Kissné Solti Mária Anna (1951)
24. Veres András (1946)
2014. július
2. Jován Józsefné Bringye Róza (1923)
3. Ádám Endre Zoltán (1953)
6. Bontos Ferenáné Aranyi Magdolna (1952)
9. Szabó Gyula (1943)
22. Nagy Imre (1941)
24. Bartos Györgyné Lupás Ágnes (1926)
25. Erős Béla (1938)

GÉPKÖLCSÖNZŐ
Krúdy Gy.u.5 /a Kórház mellett/
Tel.:54/401-183, 30/218-218-1

Digitális Csecsemőmérleg és Légzésfigyelő kölcsönzés

(x)



Országos lövészverseny városunkban

Az előző évben lebonyolított Kiemelt Szövetségi verseny nagy sikerére való tekintettel, a Magyar Dinamikus Lövészsport Szövetség és a Bihari Lövészklub 2014. július 20-án (vasárnap), Berettyóújfaluban a Tardy-szik Lőtéren megrendezte a 2014. évi Kiemelt Gyorspont Bajnokságot.

A lövészversenyre az ország minden részéből érkeztek versenyzők (Tatabánya, Szászvár, Békéscsaba, Vásárosnamény, Miskolc, Szeged) stb. A rendezvény védnöke Dr. Vitányi István országgyűlési képviselő úr, díszvendége Muraközi István városunk polgármestere. a versenyen 8 versenyszámban és több kategóriában (férfi, női és ifjúsági) mérhették

össze ügyességüket a lövészsport kedvelői. Összesen 270 nevezés volt. A díjakat Muraközi István, Berettyóújfalu polgármestere és Toók László, a Magyar Dinamikus Lövészsport Szövetség főtitkára adta át. A megméretést finom ebéddel és a támogatóink jóvoltából tombola sorsolással zártuk.

(Sajnos dr. Vitányi István képviselő úr nem tudott eljönni, de ezúton gratulálunk unokája születéséhez.)

A rendezvény támogatói, akik a tombola nyereményeket felajánlották: a Flavon Group Kft., a Tactical Kft. a Pákász vadászbolt, a Drilling vadászbolt, Bihari Lövészklub.

Hegedűs Péter, a Bihari Lövészklub elnöke

„Aranykalász új kenyér”
Augusztus 22. péntek
Berettyóújfalu, Szent István tér

16.30 „Ó Szent István dicsértésél”,
a SZEREDÁS EGYÜTTES
műsora: aratómenet,
kenyérünnep, táncház

17.15 **BOLDIZSÁR ZENEKAR**
- magyar népi műsora

KOMÁROMI PISTI **18.00**

18.35
FOURTISSIMO

19.15 **NÓTÁR MARY**

20.00: JÉGSZOBRAZSÓ SHOW
- M. Tóth Zsolt
világbajnok jégszobrász

20.30:
ZANZIBAR
ÉLŐ KONCERT

SZÉCHENYI TERY
8400-B, 1. EÖD-10-2013-48919

Aranykalász új kenyér
Berettyóújfalu Város Önkormányzata

Szervező:
Rosa Völgy 2014 Vasárnap Kft.
www.rosa-volgy.hu

Műsorvezető: Mihály Pálfi,
Berettyóújfalu Város Önkormányzata
www.berettyo.hu

Támogató: OTP Bank Kft.
otpbank

Helyszíni bevezető: Berettyóújfalu Város Önkormányzata
www.berettyo.hu

ŐRÜLT NYÁR!
A BERETTYÓÚJFALUI BIHAR TERMÁLLIGETBEN!
AUGUSZTUS 10. - VASÁRNAP

LIGET SZÉPE 2014

15:00-TÓL
AQUAZUMBA
SZURMAI TAMÁSSAL

17:00-TÓL
DJ SZATMÁRI
feat. JUCUS

SZTÁR-ZSÚRITAG
KISZEL TÜNDE
MÉDIASZEMÉLYISÉG

FOTÓZKODÁS A LIGET SZÉPÉVEL EGÉSZEN 20:00-IG!

TOVÁBBI SZÍNES MŰSOROK A LIGET SZÉPE VÁLASZTÁS KÖZBEN!

TÁMOGATÓK: PUNCH DIVAT - WWW.PUNCHDIVAT.HU, MONA PARIS - WWW.MONAPARIS.HU, ENIKŐ AJÁNDÉK,
META DIVAT, BÜBÁJ SZÉPSÉGSZALON, AVON - RÁCZ GYULÁNÉ, CSOKISZOLÁRIUM - JÓZSEF A. LTP. ÜZLETSORÁN.

berettyo.hu **WWW.BERETTYOMOZI.HU** **facebook.com/termalliget**
A műsorváltás jogát fenn tartjuk!